



Estimados padres, familias y personal de CPS:

Hoy durante el día, el gobernador Pritzker y la alcaldesa Lightfoot confirmaron que no cerraremos las escuelas en Chicago o Illinois. Bajo su supervisión, estamos creando planes para asegurar la salud y la seguridad de nuestras comunidades. Por medio de esta carta, le brindamos información actualizada sobre la enfermedad del coronavirus 2019 (COVID-19) en las Escuelas Públicas de Chicago (CPS).

[Nuevas directrices para los viajes y las actividades en grupo](#)

Para ayudar a prevenir la propagación del COVID-19 en la comunidad, CPS ha impuesto restricciones tanto a los viajes como a las actividades en grupo.

Todos los viajes del distrito, a cualquier lugar fuera de la ciudad, han sido cancelados hasta después de las vacaciones de primavera.

Todos los viajes del distrito, incluyendo los viajes autorizados a cualquier lugar fuera de la ciudad de Chicago, han sido cancelados hasta que se terminen las vacaciones de primavera (12 de abril). En las próximas semanas se publicarán directrices adicionales para los viajes que se realizarán después de las vacaciones de primavera.

Sabemos que las escuelas y los padres pueden haber firmado contratos para viajes nacionales e internacionales que han sido autorizados por la escuela. Por lo tanto, alentamos a los directores a comunicarse con el Centro de Apoyo Escolar (School Support Center) para obtener información de cómo ayudar a los padres a recuperar los fondos de los proveedores y a evaluar las opciones de reembolso.

Si bien no hay restricciones para los viajes nacionales en este momento, recomendamos que todos estén muy pendientes de las [guías de viajes del CDC](#) para que se informen de las nuevas restricciones de viaje y de las precauciones de salud necesarias para limitar su exposición al COVID-19. Si usted o su(s) compañero(s) de viaje corren un mayor riesgo de padecer una enfermedad grave, deben evitar todos los viajes no esenciales.

Nuestras directrices de viajes internacionales siguen siendo las mismas. Todos los viajes internacionales autorizados por el distrito han sido cancelados.

Cualquier persona que haya viajado a un lugar, incluidas las escalas en aeropuertos, con una gran transmisión comunitaria del COVID-19 (avisos de salud para viajes de nivel 2 o 3) debe permanecer en su casa por 14 días después de su fecha de regreso. El distrito ofrecerá un permiso de ausencia laboral remunerado a los empleados que regresen de un lugar de nivel 2 o 3, y las ausencias de los estudiantes serán justificadas.

Si regresa de un viaje y tiene fiebre y síntomas respiratorios, contacte a su proveedor médico inmediatamente.

Estamos limitando el número de actividades y eventos en grupo. Las actividades deportivas serán suspendidas hasta nuevo aviso.

La Asociación de Escuelas Secundarias de Illinois (IHSA, por sus siglas en inglés) hoy anunció que ha cancelado el resto de los torneos de postemporada de la serie estatal de invierno debido a las preocupaciones relacionadas con el COVID-19. Estos torneos incluyen baloncesto de niños, *Scholastic Bowl*, drama e interpretación en grupo, música, debate y periodismo.

Las actividades escolares básicas de los estudiantes y del personal (es decir, períodos de almuerzo, recreo, etc.) se llevarán a cabo de manera habitual. Las actividades no esenciales (como, las reuniones entre los maestros y los estudiantes, los eventos para animar a los estudiantes (*pep rallies*)) o actividades fuera de la jornada escolar normal con más de 50 participantes se deben cancelar o realizarse virtualmente. Además, las reuniones en grupos con menos de 50 personas solo deben realizarse si es absolutamente necesario.

Los programas extracurriculares continuarán según lo previsto, de acuerdo con las nuevas directrices sobre las reuniones.

Estamos limitando el número de personas que visitan las escuelas y las instalaciones de CPS.

Los directores prohibirán la entrada de cualquier visitante no esencial a las escuelas de CPS, y las escuelas deben prohibir el uso de todos los espacios interiores de las organizaciones comunitarias hasta nuevo aviso. Esta restricción será válida inmediatamente. Además, el personal de las Escuelas Públicas de Chicago solo viajará a otras escuelas u oficinas, si dicho viaje es esencial para su trabajo.

Los detalles completos sobre las restricciones de los viajes y de las reuniones que CPS ha publicado se pueden encontrar aquí.

Nos comprometemos a brindar información actualizada a la comunidad de CPS.

Nos complace informarle que ningún otro estudiante o personal de la Escuela Secundaria Vaughn han obtenido resultados positivos en la prueba para detectar el COVID-19. Los funcionarios del Departamento de Salud Pública de Chicago (CDPH, por sus siglas en inglés) continúan examinando a aquellos que han mostrado síntomas del virus, pero éstas son buenas noticias. Todos los estudiantes y el personal de la escuela Vaughn, incluyendo los médicos, permanecerán en auto cuarentena hasta el 18 de marzo. Los mantendremos informados a medida que se realicen las pruebas. El distrito también ha

comenzado a hacer entregas de alimentos para las familias que no tienen acceso a cualquier tipo de transporte, y seguirá brindando otros tipos de apoyo según sea necesario.

Tenga en cuenta que si hay un caso positivo de un individuo que haya ingresado a una instalación de CPS, el CDPH notificará inmediatamente a nuestro Jefe de Salud, y el distrito se comunicará inmediatamente con la comunidad escolar para recomendarle las siguientes medidas a tomar. Las mejores medidas que puede tomar en este momento es asegurarse de que haya actualizado su información de contacto de emergencia en la escuela. También es recomendable que se mantenga informado sobre las maneras de cómo mantener a usted y a su familia saludable. Por favor, consulte los recursos fiables enlazados en la siguiente sección de este correo electrónico.

Lea información fiable.

A medida que la situación con el COVID-19 se vaya desarrollando, CPS seguirá enviando información actualizada vía correo electrónico. También hemos creado [un documento con preguntas comunes](#) para los estudiantes, las familias y el personal. Para leer información más fiable sobre el COVID-10, visite:

- Se incluirán cartas y recursos del distrito en otros idiomas a esta carpeta cuando estén disponibles. Directores, compartan los documentos con sus comunidades cuando sea necesario.
- [Departamento de Salud Pública de Chicago](#)
- [Centros para la Prevención y el Control de Enfermedades](#)
- [Escuelas Públicas de Chicago](#)

Tenemos recursos de apoyo para usted.

- Si necesita ayuda para buscar atención médica, comuníquese con la Oficina de Salud y Bienestar Estudiantil de las CPS en oshw@cps.edu o llame a la línea directa de Healthy CPS al 773-553-KIDS (5437).
- Si usted o su hijo tiene fiebre, tos o dificultad para respirar y **no** tuvo contacto directo con una persona que tiene el COVID-19, comuníquese con su proveedor médico principal.
- Si cree que estuvo expuesto al COVID-19, comuníquese con el CDPH al coronavirus@chicago.gov, o llame al 312-746-4835.

Les agradecemos por su continua paciencia y apoyo mientras trabajamos para asegurar que todos en nuestra familia de CPS permanezcan seguros y saludables durante este tiempo difícil.

Cordialmente,

Janice K. Jackson, EdD
Directora Ejecutiva
Escuelas Públicas de Chicago